



主席：尼亚基先生(副主席)
(坦桑尼亚联合共和国)

嗣后：卡比尔先生(副主席)
(孟加拉国)

主席不在，尼亚基先生(副主席)(坦桑尼亚联合共和国)主持会议

上午10点30分开会

议程项目27

联合国同阿拉伯国家的合作

- (a) 秘书长的报告(A/48/468和Add.1)
- (b) 决议草案(A/48/L.26)

主席(以英语发言)：我请苏丹代表介绍文件A/48/L.26所载的决议草案。

庭纳衣先生(苏丹)(以阿拉伯语发言)：我荣幸地代表阿拉伯国家集团介绍在议程27“联合国同阿拉伯国家联盟的合作”下提出的决议草案A/48/L.26。

各会员国将回顾到大会在其第36/24号决议中提出了该项合作的各个组成部分，而该项决议邀请阿拉伯国家联盟以观察员身分参加大会及其附属机构的各届会

议和工作。大会在该项决议中认识到联合国及其各专门机构继续与阿拉伯国家联盟在促进社会和经济方面密切合作的重要性。决议还请秘书长继续采取必要的措施来加强联合国和阿拉伯国家联盟在政治、经济、文化和行政各级所进行的合作。

自1981年以来在这些级别上进行的这些合作已经加强，而大会第四十七届会议在其第47/12号决议中请秘书长继续为旨在实现公正、全面和持久解决中东地区冲突而执行联合国有关巴勒斯坦问题和中东局势的各项决议而加强合作。决议还强调了阿拉伯国家联盟总秘书处和联合国秘书处在实现《宪章》的宗旨和原则以及促进实施1983年突尼斯会议所通过的各项建议方面进行合作的效率，同时还强调了需要举行总秘书处和联合国之间的年度协调会议。

阿拉伯国家联盟和联合国之间的合作范围已经有了明确的规定，同时也提出了这一合作在整个近代历史上饱受折磨的这一高度敏感地区的各项目标。本组织的信誉本身也受到了置疑。如果我们要满怀信心地展望未来，我们就必须离别过去及其所有的消极方面。这就是阿拉伯世界所选择的道路，而这种选择的基础是它依赖道德戒律以及相信有必要充分地遵守国际法律的准则特别是有关阿拉伯-以色列冲突的国际法律准则，而在这一冲突中要充分实现这种原则就应该使巴勒斯

本记录可以更正。

对本记录的更正，应经有关代表团的一位成员签署后，在本文件印发日期后的一星期内送交
逐字记录科科长(C-178室)，并编入记录的副本中。

更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。

记录表决和/或唱名表决结果后如有星号请参阅本记录的附件。

Distr. GENERAL

A/48/PV.60
3 December 1993

CHINESE

坦人民在其领土上建立自己的国家并收复1967年以来被占领的所有阿拉伯领土。

世界正在稳步迈向区域集团时代,因此,它也在朝着实现持久和平与发展的目标稳步前进。为了实现这个目标,应该允许所有区域集团在为各国人民建立《宪章》所设想未来的共同努力中都起到他们的作用。但是,在渴望这种未来和期待和平的过程中,我们决不能忽视人类尊严,也不能接受使我们的民族沦为地球二等公民的地位。

目前摆在大会面前关于联合国和阿拉伯国家联盟合作问题决议草案A/48/L.26同前几年的决议不同,它集中论及在行政和技术一级加强合作。有关政治方面的段落已被删除,这不是因为它们不相关,而是因为人们认为它们同具有政治意义的其他决议草案有关。另一方面,该决议草案的序言段落强调,为了实现《宪章》的宗旨和原则,阿拉伯联盟愿意加强它在政治、经济、社会、人道主义、文化和行政领域同联合国目前的密切联系。

序言段落还对今年8月联合国秘书处、阿拉伯联盟秘书处和这两组织各专门机构的代表为纪念两组织间合作首次会议十周年在日内瓦召开的大会表示欢迎。

该决议草案在其执行段落中对秘书长的报告表示欢迎,对阿拉伯国家联盟为促进阿拉伯国家多边合作所作的持续努力表示赞扬,并要求联合国系统继续在这个构架内予以支持。决议草案还注意到我刚才提到的在日内瓦召开的大会所通过的各项结论和建议。

大会在执行部分第4段对秘书长为执行两组织秘书处代表为此目的通过的各项建议所采取的后续行动表示赞赏。

总之,决议草案执行部分各段落都要求联合国、阿拉伯国家联盟和这两个机构的所有专门和附属组织进

行进一步密切合作,以期在经济、社会和发展领域取得进展。

在决议草案执行部分各段特别是第10段,大会决定联合国和阿拉伯国家联盟为处理阿拉伯国家发展方面的重要问题每两年召开一次大会;执行部分第11段决定联合国系统各秘书处和阿拉伯国家联盟总秘书处及其各专门组织的代表在1995年召开下一次大会。

执行部分第12段要求联合国秘书处和阿拉伯国家联盟总秘书处的代表进行定期磋商。大会还决定继续处理两组织间的合作问题。

阿拉伯联盟各成员国都充分认识到他们在本区域这一重要历史关头的责任。阿拉伯国家联盟要求同国际社会所有成员进行认真、建设性和卓有成效的合作,其目标是持久、全面和公正解决早就该解决的各种冲突,如果不这样做,冲突的后果就会波及子孙后代。

据此,我们要求以协商一致方式通过大会面前的这项决议草案,同样我们还要求就有关联合国和其他区域组织彼此合作的决议草案达成协商一致。

主席(以英语发言):根据大会1950年11月1日的第477(V)号决议,我现在请阿拉伯国家联盟观察员发言。

阿米勒-纳赛尔先生(阿拉伯国家联盟)(以阿拉伯语发言):鉴于这是我第一次在大会本届会议发言,我要祝贺圭亚那的英萨纳利先生一致当选大会本届会议主席,并向他表示最美好的祝愿。英萨纳利先生当选这一重要职务表明国际社会信任他的政治能力并对他代表的国家圭亚那非常敬重。

阿拉伯国家联盟自从1945年——即联合国成立那年——成立以来,一直努力强调和加强同联合国的合作。它自1950年以来一直感兴趣地关注着大会各届会议及其通过的各项决议,大会在1950年曾要求秘书长邀请阿拉伯国家联盟秘书长作为观察员参加大会各届会

议。这种合作在1981年有了进一步发展,当时大会曾要求阿拉伯国家联盟参加其所有其他机构和各专门机构的工作。大会还请秘书长为在行政、文化、政治和经济以及加强两组织间的合作采取各种必要措施。

1983年6月,联合国和阿拉伯国家联盟及其专门机构在突尼斯召开了一次重要高级会议。此后1988年和1990年又在日内瓦召开了两次会议。在这些会议上人们就两组织间在六个领域——即国际和平与安全、农业和粮食生产、人力、贸易、工业和环境、社会问题、新闻、文化和教育、以及通讯——的合作达成了协议。1989年,两组织秘书处签署了另一项合作协定。该协定的宗旨是确保这两个机构的工作和方案就具体问题进行有效协调并对磋商和交换代表作出规定。

为了加强各个领域的合作,联合国和阿拉伯国家联盟及其专门机构还达成若干其他协定。两组织间合作的最高成就是今年8月两组织及其各专门机构代表参加的日内瓦会议。这次会议已导致为在各领域——例如国际合作与安全;同发展有关的技术、财政和经济问题;以及尊重人权——今后进行合作并为巩固两组织在其各自主管领域各项方案的进一步合作作出进一步安排。文件A/48/468和Add.1论述了这些安排的细节。

新的协议强调指出了这一事实,即阿拉伯国家联盟和联合国在制订和执行有关加强国际和平与安全,促进阿拉伯世界的经济和社会发展的方案与活动,以及在协调旨在加强两个组织之间合作的长期方案方面都是伙伴。

当今世界面临着以区域和国际关系的多种变化为特点的新的国际局势。这责成联合国力求解决众多的问题,特别是那些在冷战以后出现的威胁到世界许多地方的和平与安全的各项问题。

阿拉伯国家联盟怀着极大的兴趣注意了联合国及

其秘书长为寻求这些问题的和平解决所作的努力。在这一方面,阿拉伯联盟谨重申其支持这一世界组织的作用,并决心与其合作,以加强特别是在我们区域的和平、安全与稳定。

阿拉伯国家联盟表示赞赏和支持联合国秘书长在其“和平纲领”(A/47/277)中所提出的各项意见和建议,特别是该项纲领中涉及执行《联合国宪章》第八章的区域安排方面的内容。

在这一方面,我谨赞扬联合国与阿拉伯国家联盟之间的合作无间,特别是在预防性外交方面的合作,以便实现我们地区一些争端的和平解决。我要特别指出,两个组织及其他区域组织之间在力图结束索马里的冲突,并在该国各派别之间实现和解而作的努力。阿拉伯国家联盟参加了联合国在这一方面所召集的所有会议,以便协调各项努力,帮助我们兄弟的索马里人民结束其困境。阿拉伯国家联盟将接受秘书长的邀请,参与定于本月底在亚的斯亚贝巴举行的会议。

巴勒斯坦问题和中东问题仍然是阿拉伯国家联盟所关注的最重要的问题。联盟理事会在其最近一次会议上敦促,应当继续推进和平进程,直到我们实现以国际法理,特别是安全理事会第242(1967),338(1973)和425(1978)号决议为基础巩固全面和永久和平的基础的目标为止。这将导致以色列完全撤出所有被占领土的阿拉伯领土,包括圣城,从而引进中东的新时期,有助于本区域所有国家的人民为发展与繁荣共同努力。

在这一方面,阿拉伯国家理事会在其1993年9月的第100次会议上发表了一项声明,声明认为,巴勒斯坦和以色列之间的《原则宣言》是走向实现土地用于和平原则的目标的重要的第一步,在此之后应当立即在所有其他方面采取其他步骤,并应当保证巴勒斯坦人民取得其合法权利,包括自1948年以来的所有巴勒斯

坦难民根据联合国的决议回归的权利。

世界各国人民期望联合国的作用是基于尊重和遵守《宪章》的原则,尊重和敬重所有国家在其本国领土上的权利与主权,尊重所有条约所规定的义务,保护基本人权,并且与所有国家以同样的地位和同样标准进行合作。

最后,我谨重申,我们对联合国的支持的基础在于联合国对其《宪章》的宗旨与原则的承诺,在于我们这一区域组织希望继续支持和加强联合国在一切方面的作用,从而能够在《联合国宪章》的原则基础上实现全面和公正的和平。

主席(以英语发言):大会现在就决议草案A/48/L.26作出决定。

我是否可以认为大会决定通过该项决议草案?

决议草案A/48/L.26得到通过(第48/21号决议)。

主席(以英语发言):我现在请希望解释其立场的代表发言。

我谨提醒大会,解释发言限于10分钟,并且应当由各代表团在其座位上发言。

雅各布先生(以色列)(以英语发言):以色列代表团同意关于刚才所通过的决议草案的协商一致意见,因为我们决心与我们的邻国建立和平。我们对最近以色列和巴勒斯坦签署了《原则宣言》,以及以色列和约旦之间签署了《商定的共同议程》而感到鼓舞。我们希望,这些突破能够使我们在和平进程中取得更大的进步。我们的目标是与我们所有的邻国都能签署正式的和平条约。

和平与经济合作是携手共进的,我们不能在对另一个方面没有同样承诺的情况下而创造其中一个方面的成就。以平等与互利为基础的经济联系是各国之间建立坚固持久和平的重要步骤。中东的经济合作不仅能

够有利于该地区各国的利益,而且也有利于整个世界的利益。经济合作为区域发展和经济增长提供机会,并有助于打开世界市场的新的门户。区域合作的可能的方面包括:农业、能源、基础结构、旅游和卫生。

由于区域经济合作的优越性很大,对于阿拉伯国家坚持不放弃其对以色列实行经济抵制政策,我们谨表示遗憾。应当指出,这一抵制是于1945年12月正式开始的,也是以色列国诞生前的两年半。经济抵制违背和平进程的原则,推迟该地区各国之间的和解。我们呼吁阿拉伯国家联盟及其成员国结束这一政策,并与以色列建立正常的政治和经济联系。

关于联合国与阿拉伯国家联盟之间合作的决议是大会第四十八届会议就有关中东问题所通过的第一项决议。我们对能够协商一致通过这一决议表示高兴,并且期待着利用同样的程序通过更多的决议。在这一方面,我谨提出下列意见:我们认为,在大会本届会议中通过关于中东问题的决议的标准,不应当是以前各项决议所用过的内容、基调或者语言。相反地,这一标准应当反映出在和平进程基础上所发生的积极的发展,以及我们对我们的地区更美好将来的希望。我们呼吁阿拉伯国家联盟帮助我们实现这一目标。这种变化也将能使大会本届会议所通过的各项决议更加符合中东的新的现实。

谢尔曼先生(美利坚合众国)(以英语发言):美国很高兴加入关于这一有关联合国同阿拉伯国家联盟之间合作的决议的协商一致意见。在1981年至1983年有关这个主题的决议草案提出的头三年里,美国参加了协商一致意见。但是,从1984年至1992年,由于众所周知的原因,美国不能加入协商一致意见,尽管我们继续支持加强联合国同阿拉伯联盟之间的合作。

我们感到高兴的是,该决议的提案国修改了决议的语言。同其它这类决议一样,该决议现在是一个把焦点放在联合国同一个区域组织之间合作的技术性决议。因此,我们参加了协商一致意见。美国谋求支持阿拉伯联盟的工作,支持加强联合国同阿拉伯国家联盟之间的合作。

以协商一致意见通过这项决议符合最近的戏剧性突破所反映的中东和平进程新的发展精神。我们都认识到,还必须做许多艰巨的工作,以执行签署的协定和在直接有关各方之间为了达到安全理事会第242(1967)和第338(1973)号决议为基础的公正、持久和全面和平的目标达成进一步的协定。其他行动,例如取消过时的阿拉伯抵制,将大大促进这一进程。

主席(以英语发言):我们已经听取了最后一位解释投票的发言者的发言。是否能够认为大会希望结束对议程项目27的审议?

就这样决定。

议程项目28

联合国同拉丁美洲经济体系的合作

(a) 秘书长的报告(A/48/409)

(b) 决议草案(A/48/L.20)

主席(以英语发言):我首先请秘鲁代表介绍决议草案A/48/L.20。

纪廉先生(秘鲁)(以西班牙语发言):我荣幸地介绍题为“联合国同拉丁美洲经济体系的合作”的决议草案A/48/L.20,提案国是拉丁美洲经济体系(拉美经济体系)的27个成员国。

决议草案的主要目标是加强和扩大联合国系统同拉美经济体系的合作,因为现在必须证实新问题并寻找

把联合国的全球眼光同区域实体能够作出的具体贡献结合进来的解决方法。因此,决议草案的目标是真正在我们区域实施联合国的宗旨。

由于我们各国经济和社会发展活动处于最优先地位,并且这是我们组织的基础,并由于在新的世纪到来前夕必须制订能够迎接未来挑战的发展纲领,我们认为,进一步改善和加强联合国系统同区域经济体系之间的合作是恰当的。世界经济当前趋势的特征是经济活动的全球化,日益增长的相互依赖性以及区域范围内的巩固,这真正表明本组织需要继续站在政治和经济事件的前列。

拉美经济体系具有经济合作和经济协调的双重焦点,拉美经济体系之类的区域机制能够成为协调国际社会全球范围努力的关键因素,其方法是在区域执行这些努力所产生的措施。

我们注意到,联合国的预算逐步向维持和平、捍卫民主和尊重人权领域的活动转变。这些事务是极端重要的,我们支持其崇高目的。但是,在经济活动投资不断下降方面存在着危险的不平衡,这种经济活动同自由竞争和可持续发展范围内的合作和促进贸易有关:世界问题结构基础的根本要素,在此方面,我们坚决支持联合国开发计划署(开发计划署)署长几天前提请我们审议的预防性发展的概念。

正是在这一领域中,我们需要利用区域经济体系在每个区域的协调存在,这些体系拥有有益的现有能力和基础设施,拥有专家、项目和经验、热衷于分享能够同联合国活动相辅相成的知识。这将造成效率的提高。一个日益专门化的世界需要像拉美经济体系这样的区域经济体系能够提供的竞争优势。

尽管新资金有限,我们能够设法执行表明我们各国机会的有想象力的提议,加强联合国同拉美经济体

系之间的合作。我们在这方面有些经验,应当继续发展这些经验,例如开发计划署同拉美经济体系在发展中国家技术合作领域中的密切合作。此外,由于开发计划署资助拉美经济体系的方案,拉丁美洲代表团在乌拉圭回合多边贸易谈判上得到了帮助。秘书长报告(A/48/409)第35段提到了开发计划署的支持。

今年,正如报告第46段所提,另一个同联合国贸易和发展会议(贸发会议)合作进行的区域项目开始执行:拉丁贸易。它将有关国际贸易的技术合作和拉丁美洲及在乌拉圭回合后的贸易关系的项目帮助拉美经济体系成员国。

除了已经进行的活动,我们认为应当注意到使我们能够恢复考虑最新的发展议程概念的有益的想法,开发计划署现任署长斯佩特先生仅在几天前就这些想法发表了一些重要的见解。拉美经济体系就这一问题进行了研究并提出了建议,这些已经在区域最高一级得到了考虑,现在能够为了共同的利益进行有益的探讨。

我们认为,就我们各国都主张和响往的目标 可持续的人力发展日益重要的领域中增加合作的时机已经到来。

该决议草案序言部分特别提到拉美经济系统和联合国系统各种机构一起开展的许多活动,以及拉美经济系统执行本区域各国经济发展优先方案的情况。

在执行部分,大会满意地注意到秘书长的报告(A/48/409),并促请促请拉丁美洲和加勒比经济委员会(拉加经委会)和联合国开发计划署扩大和加强他们从拉美经济系统的协调和支助活动,他还促请联合国系统各专门机构和其他的组织和规则署加强他们同这一区域机构活动的合作。此外,还要求联合国秘书长和拉美经济系统常任秘书评估现在有效的合作协定的执行情况,并向大会第四十九届会议报告评估结果。

这项决议草案中没有可争议的内容,他反映了拉丁美洲和加勒比国家的希望,即联合国和拉美经济系统之间的合作能得到扩大和加强。因此,秘鲁代表该决议草案所有共同提案国,即拉美经济系统的所有各成员,希望这项决议草案能够不经表决获得通过。

阿雷利亚诺先生(墨西哥)(以西班牙语发言):在一个国际政治和经济领域不断发生深刻变化的时代,拉丁美洲和加勒比地区正在坚持一个空前的现代化与改革进程。现在,该地区正在有效和积极地成为世界经济各种主要的全球性趋势的一部分。近年来,拉丁美洲和加勒比地区正以各种最丰富和具有想象力的方式,为实现一体化与合作作出崭新的努力,其中包括双边和多边协定,以及区域外参加的架构。

在这方面,拉丁美洲经济系统(拉美经济系统)已成为区域协定与合作的催化剂。该系统现在所作的工作,反映了该地区各国政府在利益相同的领域采取联合行动的意思。

通过持续的分析,拉美经济系统正在为使该系统的成员国更加密切的合作和鼓励各国利益与合作机制形成一体的目标作出贡献。

我们组织之间的合作,只是为发展协作建立机制的许多途径之一。我们现在审议的议程项目表明,这些联合努力能够取得怎样的成果。

我们感谢秘书长就此项目提出的报告,其中描述了联合国同拉美经济系统一起正在展开的各种和不断扩大的活动。我们满意地注意到,近年来,这种合作已经得到扩大和加深。参加这些努力的联合国系统内各机构的名单包括许多任务与鼓励和加强发展直接有关的机构。

拉美经济系统和拉丁美洲和加勒比经济委员会之间的广泛和积极的合作,具有特别重要的意义。在此,

我谨强调建立一个社会项目银行和一个情报和通信网的协定,以支持关于综合社会政策的机构间小组的活动,包括社会发展问题世界首脑会议的筹备工作。这两个机构之间的合作现在已经扩展到对我们这些国家重要的其他领域,如金融和贸易领域。

在技术合作领域,联合国开发计划署一直在以各种不同的方式,为拉美经济系统造福于本地区的各种支助与合作活动作出贡献。目前正在一项联合项目的范围内采取行动,其中包括新颖的合作领域。在这方面,我们重申我们将在消除贫困的斗争中继续加强合作。然而,我们感到关注的是,为技术合作促进发展所提供的财政资源,特别是为通过拉美经济系统推动的各种拉丁美洲项目所提供的财政资源的减少。

在联合国系统各专门机构,如联合国粮食及农业组织和国际农业发展基金参与的情况下,在最近几个月的时间中,我们一直在探索农业合作的潜力,并在许多情况下,使其变为现实。由于联合国教育、科学及文化组织、联合国工业发展组织、世界卫生组织、以及世界知识产权组织的参加,其他关键性发展领域,如科学和技术、环境、教育和公共等领域中的活动,也得到了扩大。我们特别高兴地看到同各个国际金融机构的合作的增长。

在21世纪的前夕,拉丁美洲和加勒比地区更加乐观地展望未来。近几年的经济和政治改革,已经提高了该区域的发展前景。象拉美经济系统和联合国系统现在所作的努力是一项积极的贡献。

泰拉达特先生(委内瑞拉)(以西班牙语发言):作为拉丁美洲经济系统(拉美系统)的一员及其东道国,委内瑞拉充分支持秘鲁常驻代表介绍的决议草案A/48/L.20。

自从1975年的《巴拿马公约》建立拉丁美洲经济

系统以来,该系统为其成员提供了宝贵的服务。在它存在的全部过程中,通过与协商与合作有关的倡议以及区域间合作,成员国加强了他们之间的相互关系,以及他们在区域外的活动。这些倡议在很大的程度上产生于许多国际论坛,特别是各种联合国论坛,以及涉及我们经济许多不同方面的各种合作机制。我们的努力产生了结果,使我们区域能够成为联合国及其各专门机构各项努力的积极参加者,引导国际合作促进发展。

今年10月在加拉加斯举行的第十九届拉丁美洲理事会的结果,表明了我们地区所关心,并使拉美经济系统同联合国相连接的各种问题的程度。其中我谨强调授权拉美经济系统为拉丁美洲和加勒比地区筹备参加社会发展问题世界首脑会议以及联合国工业发展组织第五届大会进行合作;它在环境和发展领域支持成员国的作用,它在评估乌拉圭回合多边贸易谈判及其后续活动方面的工作;以及它增加协调本区域内各种一体化项目的努力。

正如本组织和联合国系统在向我们的区域论坛提供援助方面必须发挥的关键作用一样,拉美经济体系与联合国间的联系在这些领域尤其具有意义。

拉美经济体系是一个小型组织,把它设计成这样主要是为了使它成为一个有效的组织。各成员国依靠其分析来指导我们在多边经济领域采取我们的立场促进我们为实现经济一体化和互补性而进行的努力并加强就我们的地区在国际上所持有的立场进行的高层对话。在各成员国向它推荐的项目中进行稳定和有效的国际合作一直是极其重要的。如该系统中的许多其他机构一样,联合国开发计划署和拉丁美洲及加勒比经济委员会在这方面发挥了关键作用。这一点在秘书长的报告中实在得到了反映。

在感谢所有这些机构向拉美经济体系的活动提供

技术和财政支持的同时,我们呼吁他们加强并扩展此类支持,并使之多样化。迄今已取得的成就充分证明有理由这样做,我们毫不怀疑它们对该区域未来所能发挥的潜能。

委内瑞拉代表团愉快地加入决议草案A/48/L.20的提案国行列,并相信它将获得协商一致通过。

主席(以英语发言):根据1980年10月13日大会第35/3号决议我现在请拉丁美洲经济体系的观察员发言。

德罗哈斯先生(拉丁美洲经济体系)(拉美经济体系)(以西班牙语发言):首先我谨代表拉丁美洲经济体系常设秘书处感谢大会各成员有意通过的决议(A/48/L.20)。我尤其要感谢提出该决议的秘鲁和其他拉丁美洲及加勒比国家代表团以及慷慨支持该决议的其他国家代表团。

我们相信,正如决议案文本本身所说的那样,决议的实施将促进联合国与拉美经济体系间协调和相互支持活动的扩大和深化。从秘书长的报告(A/48/409)中可以看出,目前已经有许多此类活动。事实上,自从两个前签署了关于这两个机构间合作的新协定和自从通过今天正在得到重申的第47/13号决议以来,不仅与拉丁美洲及加勒比经济委员会(拉加经委会)和纽约和日内瓦的秘书处进行的合作和共同工作有了很大的增加而且与该系统中的其它各机构和专门机构,如秘书长报告中重点提到的联合国贸易和发展会议(贸发大会)、联合国教育科学及文化组织(教科文组织)、联合国工业发展组织(工发组织)和其它一些组织进行的合作和共同工作也有了很大的增加。

我不想列举拉美经济体系与这些机构正在开展的各类合作活动,因为它们已在秘书长的报告中得到详细描述,但我要强调联合国开发计划署(开发计划署)通过其拉丁美洲区域办事处和其发展中国家技术合作特别

小组给予的支持,因为具体提到正在进行的拉美经济体系/开发计划署共同项目的情况很多,而这些正是正在推动许多此类活动实施的项目。

上个月我们在加拉加斯召开了拉美经济体系最高机构拉丁美洲理事会的第十九届定期年会。该会议通过了下一年的工作方案的指导方针,并就联合国感兴趣、并列入大会第四十八届会议议程的问题通过了一系列结论、决定和宣言。该理事会会议的报告将很快作为正式文件散发。

我要借此机会简单地谈论一下其中的一些方面,使在座的各代表团能了解拉丁美洲经济体系正在开展的丰富多彩的工作方案;这些涉及其两个主要出发点,即区域协调与合作。

首先,我要提到的是,拉美经济体系各成员国认为拉丁美洲理事会的这次会议是就海地共和国局势发表一项特别宣言的适当时机,并建议常设秘书处在海地宪法秩序得到恢复后应立即确定拉美经济体系可能向海地提交的合作方案的内容,以就促进该国的社会发展进行合作。

关于对我们这个区域来说具有刻不容缓和特殊重要性的两个问题,该理事会决定发表了纲要宣言,在政治上支持《北美自由贸易联盟条约》生效,认为该《条约》的生效必将为整个半球的贸易和发展开拓新的机会,并支持具有平衡的全球性影响的乌拉圭回合多边贸易谈判。

此外,还对中美洲次区域重新开始的经济一体化进程表示了支持,并表示有必要在正在进行的贸易自由化进程中考虑加勒比小国的特殊情况。

关于工作方案本身,拉丁美洲理事会就对联合国议程来说具有特殊重要性的三个问题提出的三项建议应得到注意:首先是环境和发展,在这方面该理事会确

保在持续发展委员会的工作中拉丁美洲和加勒比各国有一个协调的立场；第二，关于调整进程中的社会发展所涉及的问题和1995年世界社会发展首脑会议——在我以前发言的代表已提到这一首脑会议——的筹备工作所涉及的问题。在这方面，常设秘书处被要求在该首脑会议前确定该地区的立场是起推动作用并与拉加经委会和教科文组织进行积极合作；第三，关于也已经有人提到的“发展纲领”，在这方面，常设秘书处被要求为在布雷顿森林机构成立五十周年纪念之际对该地区各国和这些机构间的关系的平衡和前景进行分析提供背景材料；这是去年就这一问题提交的决议的核心内容。

所提到的其它重要问题还包括外债和为发展提供资金、国际贸易、多边谈判、产业和技术政策、知识产权、该地区各国和地区外各集团的经济关系以及在面临世界上正在出现的新挑战和各种进程之际为该区域的对外经济行动制定全球性战略。

关于区域和次区域一体化进程接轨的重要问题，该理事会支持常设秘书处的一项倡议，即在拉美经委会和贸发组织以及关于就国际贸易进行国际合作的区域性方案和贸易关系（拉丁贸易）项目的支持下促进拉美经济体系27个成员国负责贸易政策的官员和各类现有的区域一体化进程和计划的代表之间召开一次会议，以交流信息和经验，推动逐渐使我们各国的不同机制得到协调，以促进一个区域性共同经济区的形成。

最后，就以下问题分别作出了三项决定：使国际机构和其它实体承认拉美经济体系的常设秘书处；进行技术合作，尤其是在发展中国家间进行合作，包括在考虑到开发计划署规划的第六个周期的情况下就协调区域立场作出了一项决定；有必要从双边和多边渠道增加向针对拉丁美洲和加勒比地区的国际合作提供财政的技术资源。

所有这些活动和现在正在计划的许多活动一道构成了拉美经济体系常任秘书制订的规定和指导该机构今后年月中的活动的五大目标的背景。

这些目标是：第一，充分地适应新的国际动态和区域内发生的经济和社会进程；第二，把力量集中于贸易、金融和发展以及工业和技术革新方面相对于区域外的国家和国际经济机构而言具有增值作用的具体问题；第三，通过拉美经济体系与每个分区域的方案和通过促进分区域之间的活动来建立各分区域之间的更好关系；第四，与其他区域和分区域机构发展有效的协调与合作，以最佳利用总的体制潜力；第五，发展跨越同政府单独联系的活动，通过建立与社会其他阶层，特别是与商业部门，劳工、议会和大学的活动来扩大这些活动。

我们相信，拉美经济体系知道如何应付这个新时代的挑战——如何对其成员国的愿望作出反应——这必须通过在区域和全球各级与国际社会、特别是与联合国和整个联合国系统日益扩大合作得到加强。

主席（以英语发言）大会现在就将就决议草案A/48/L.20作出决定。我是否可以认为大会愿意通过这项决议草案？

决议草案A/48/L.20获得通过（第48/22号决议）。

主席（以英语发言）：我是否可以认为大会愿结束对议程项目28的审议？

就这样决定。

议程项目29

联合国同伊斯兰会议组织的合作

(a) 秘书长的报告(A/48/422和Add.1)

(b) 决议草案(A/48/L.27)

主席（以英语发言）：我现在请巴基斯坦代表介绍

决议A/48/L.27。

马克先生(巴基斯坦)(以英语发言)我谨代表伊斯兰会议组织的成员介绍1993年11月19日题为“联合国同伊斯兰会议组织的合作”的决议草案A/48/L.27。这项决议草案的目的在于确保进一步加强和巩固这两个组织之间现有的极其有益的合作。

自成立以来,伊斯兰会议组织一直坚定不移地坚持《联合国宪章》的各项宗旨和原则。因此,这两个组织继续合作,以促进维护和平与安全的共同目标,促进社会 and 经济发展是十分重要的。我们伊斯兰会议组织的成员依然深信始终需要加强我们组织同联合国的合作,以实现我们的共同目标。伊斯兰会议组织成员国意识到,《联合国宪章》的总的构架明确了我们组织的作用。

《伊斯兰会议组织宪章》明确重申坚持《联合国宪章》和各项基本人权。它进一步强调其成员决心通过促进全球和平与安全,为在全世界实现进步、自由和正义作出贡献。

自1975年获得观察员地位以来,伊斯兰会议组织以寻求促进与联合国的共同目标的精神为指导,坚持不懈地努力扩大巩固与联合国的合作。秘书长特别代表,在可能的情况下秘书长本人代表联合国出席了伊斯兰会议组织部长级会议和首脑会议。伊斯兰社会高度赞赏秘书长为扩大我们两个组织之间的现有合作的规模而作出的努力。

副主席哈拉齐先生(伊朗伊斯兰共和国)主持会议。

在这方面,我谨表示特别感谢联合国秘书长布特罗斯—加利先生向大会提交的关于联合国同伊斯兰会议组织的合作的报告。该报告载于文件A/48/422和Add.1。正如这份报告所表明,伊斯兰会议组织在一些

领域里与联合国系统的专门机构和其他机构继续建立合作。

伊斯兰会议组织为了寻求实现宪章的目标,并为了补充联合国在共同关注的重要领域所作的努力,在其所有会议上,包括首脑会议和部长级会议上,就重要的全球性问题通过了许多决议,诸如裁军、国际和平与安全、非殖化、自决权、人权以及经济和技术发展。

伊斯兰会议组织为此还在联合国内外采取了一些主动行动。作为伊斯兰会议组织具体贡献的体现,我谨提到,1993年4月在巴基斯坦伊斯兰堡举行的上一届部长级特别会议上,伊斯兰会议组织决定向联合国提供属于其成员的两万多名士兵,在前南斯拉夫联合国的保护部队执行维持和平任务。同样,伊斯兰会议组织依然站在促进和平事业和结束世界各地冲突的前列。

我今天荣幸地介绍的决议草案与大会以前的届会在这个项目下通过的决议类似。它反映了伊斯兰会议组织的成员加强与联合国的合作,共同寻求解决各种全球性问题的愿望。

大会在序言部分强调深信联合国同伊斯兰会议组织加强合作有助于促进联合国的宗旨和原则,认识到联合国系统同伊斯兰会议组织及其专门机构之间继续需要更紧密合作,执行两个组织的领导机构核心内容协调会议上通过的建议。

在执行部分的段落中,大会除其他以外,表示感谢秘书长继续努力加强联合国系统同伊斯兰会议组织的合作和协商,以增进两个组织在政治、经济、社会和文化领域的共同利益。大会请联合国秘书长同伊斯兰会议组织秘书长合作,继续鼓励在优先合作领域举行部门会议。

根据这项决议草案,大会还将要求联合国和伊斯兰

会议组织继续在解决诸如有关国际和平与安全、裁军、自决、基本人权和经济与社会发展等全球问题的共同努力中合作。它将鼓励各专门机构和联合国系统的其他组织继续扩大与伊斯兰会议组织的合作。它将要求于1994年5月在日内瓦组织一次两个组织和专门机构的秘书处的一般性会议。它将敦促联合国向伊斯兰会议组织提供技术和其他形式的援助。

我要代表伊斯兰会议组织各成员国,要求大会各会员国支持该决议草案并促使它得到一致通过。

主席(以英语发言):根据大会1975年10月10日的第3369(XXX)号决议,我现在请伊斯兰会议组织观察员发言。

安赛义先生(伊斯兰会议组织)(以英语发言):我荣幸地再次在大会就一个对联合国和我所代表的组织都特别重要的项目——即联合国同伊斯兰会议组织的合作”——发言。

主席先生,由于这是我第一次在大会本届会议上发言,允许我首先向英萨纳利大使阁下当选大会主席这一崇高职务表示我们最热烈的祝贺。他的当选是对他人所共知的个人品质、广泛的经验和他的国家圭亚那的赞扬。我已向主席保证,他在履行其职责时可以指望本组织的充分合作。

我同时还要向保加利亚前外长加内夫先生阁下致意,他在大会第四十七届会议上出色地担任了主席一职。

我还要借此机会,向联合国秘书长加利先生深表感谢,不仅感谢他摆在我们面前的出色报告(A/48/422和Add.1),而且感谢他为对世界机构的效率和顺利运作所作的重大贡献。他在较短的时间内以和平的名义所取得的众多成就,是不言而喻的。我们对他的未来致以最美好的祝愿,并向他保证他在以联合国和本组织之间有

关具体问题的具体合作形式进行的事业中提供我们的充分合作。

我还要借此机会,祝贺我们各兄弟的国际、政府间和区域组织一致通过的规定联合国同他们各机构间合作的各项决议。一致通过关于阿拉伯国家联盟和联合国之间合作的决议,使我们尤其高兴。这确实意味着中东和平进程中一种新的进取精神。伊斯兰会议组织的创始人和成员,从一开始就清楚地阐明了本组织在《联合国宪章》的整体框架内的作用。伊斯兰会议组织的宪章强调其每一个会员国为繁荣人类和通过促进全球和平与安全而在全世界实现进步、自由和公正作出有效贡献。

伊斯兰会议从伊斯兰教的永恒和崇高的预言中获得启示,它的成立基于和平、和谐、容忍、及人人共享的平等与正义的原则之上。

本组织宪章重申,我们各成员对《联合国宪章》的承诺。本组织各成员——同时均为联合国会员国——对重要国际问题的认识与联合国绝大多数会员国的认识相同。两个组织应一道密切合作,促进它们所共有的理想、原则和目标,这是很自然的。

伊斯兰会议组织自1969年成立以来,在首脑和外交一级的会议上通过了许多决议和宣言,它们涉及到伊斯兰世界所面临的问题以及有关国际和平与安全、裁军、人权、少数群体和非殖民化的全球重要事态发展和有关社会经济发展的问题。

1975年,联合国给予伊斯兰会议组织观察员的地位,两个组织之间的合作得到了重要的促进。1970年代末,人们感到两个组织之间日益扩大的相互作用,应具有一种体制性的框架,以使两个组织的秘书处和专门机构,以及各机构能够举行定期的协商,以审查其正在进行的工作并检查扩大其合作领域的可能性。

自从1980年通过大会第35/36号决议——它是关于联合国同伊斯兰会议组织之间合作的第一项决议——以来，本组织同联合国系统的专门机构和其他机构之间达成了一些合作协议。这些机构包括联合国教育、科学和文化组织、世界卫生组织、联合国儿童基金会、联合国难民事务高级专员署、联合国粮食和农业组织、联合国人口活动基金和联合国有关发展技术合作的机构。

联合国同伊斯兰会议组织之间的合作使双方都满意，并一直以有意义的方式发展。自从伊斯兰会议组织和联合国系统的秘书处及其各专门机构的代表于1983年举行第一次会晤以来，这两个组织已经扩大了它们在社会、经济和文化领域中9个已经明确的优先方面的一些重要项目上的合作；这些在秘书长1993年9月24日的报告中都有描述。自1983年以来，两个组织进行了联合努力，以共同争取解决区域及国际冲突和有关和平与安全及经济、社会和文化发展的问题，并打击恐怖主义和正确保护人权。因此，1993年标志着伊斯兰会议组织同联合国之间进行积极合作的第10个年头。

同时，伊斯兰会议组织和联合国之间在有关索马里目前困难局势方面的合作正在继续。本组织正尽一切力量来帮助联合国解决波斯尼亚—黑塞哥维那和阿塞拜疆共和国目前的不幸局势。

两个组织根据大会第46/13号决议于1992年12月19日至22日在孟加拉国的达卡举行了一次有关“科学和技术以及特别强调环境”的部门会议。我们欢迎这次会议所作出的结论和建议——这些已载入秘书长的报告——并特别赞赏参加会议的各组织及联合国各组织和联合国系统的各机构对会议的成功所作的宝贵贡献。伊斯兰会议组织同联合国之间的下一次一般性会议，预期将于明年初在日内瓦举行。同时，我要向大会保证，伊

斯兰会议充分意识到两个组织的财政限制，因此我们的合作进程考虑到这一因素。

摆在大会面前、由伊斯兰外长会议现任主席的代表、即巴基斯坦常驻代表详细介绍的载于1993年10月19日的文件A/48/L.27中的决议草案，反映了两个组织在几个领域中继续合作的坚定决心。

鉴于该决议草案没有任何额外的财政问题，我相信它将得到本机构成员的一致批准。

主席(以英语发言)：我要通知大会关于决议草案A/48/L.27的行动将推迟到11月24日星期三上午作为最后一个项目进行。

议程项目43

联合国同非洲统一组织的合作

(a) 秘书长的报告(A/48/475和Add.1)

(b) 决议草案(A/48/L.23)

主席(以英语发言)：现在我请阿尔及利亚代表介绍决议草案A/48/L.23。

拉马姆拉先生(阿尔及利亚)(以法语发言)：今天我作为非洲国家集团主席就我所代表的各个代表团十分重视的一个问题发言感到十分高兴。

首先我要感谢秘书长的报告，它是联合国同非洲统一组织(非统组织)之间合作积极发展的一个新的里程碑。

大会自1965年以来以有关定期通过这一问题的各项具体决议对于联合国同非洲统一组织之间的合作提供了后续行动和鼓励。但是，这一做法不能沦为走过场，因为它十分明显地反映了当代非洲历史的各个阶段以及在联合国帮助下所组织的多面的、全非洲范围的行动的各种表现形式。非殖化的重大参考价值在联

联合国同非统组织之间的合作关系中得到了证明,它对地区和国际努力在实现一项共同目标中特别卓有成效的互补性是极为有力的核心联系和支持。

因此,回顾自从该项合作开始以来联合国同非统组织之间合作的历史,在当前国际关系发生深刻变化的情况下,是巩固收获并在交流经验的基础上树立新的抱负的一个办法。在联合国帮助下这一泛非组织就将这样处理一个大陆的命运的紧急状况并且对应付国际社会作为一个整体所面临的巨大挑战作出其贡献。

与此同时,对于多边主义重新产生的兴趣正在给予联合国比任何时候更多和更复杂的、范围更大的各项使命,与此同时,考虑联合国同非统组织之间的合作自然符合这一巨大问题,即必须通过国与国之间以及国际和区域性政府间组织之间的有效伙伴关系,为了普遍和平和发展而加强国际合作的框架。

在这方面,在创始时就在其宪章中写下忠于联合国宗旨和原则的非洲统一组织可以被看作为同联合国进行有效合作的特别合适的伙伴,以便使非洲大陆在全球经济增长的情况下成为防止和解决冲突以及地区经济恢复的一个杰出榜样。

联合国同非洲统一组织之间的合作光荣地产生了可贵的结果。由于这一合作的不屈不挠-这使它开拓了新人地,在过去的一年中取得了相当的进展。联合国秘书长的报告全面地描述了合作的各不同领域。但是他也报告了缺点以及尚待完成的广泛的任务,因为非洲的问题是很多和很复杂的。

已经取得了一些政治成就。种族隔离制度的和平瓦解以及建立机构性机制,为过渡到一个统一、民主和非种族的南非开辟了道路。这是这两个组织之间进行合作的卓越榜样。但是这不应该使我们忘记政治上的不稳定、紧张形势的旧温床的继续存在以及新危机的

出现,所有这些都产生了说明一个大陆易受打击的严重形势,该大陆为了复苏所作的努力由于人为或自然肆虐而减慢了速度。在关于难民和流离失所者方面,人们只要看一下非洲的悲惨记录就会信服国际社会给非洲大陆以特殊考虑是必要的。

在这些情况下,要使联合国同非洲统一组织之间的合作有效,就不仅要帮助对非洲迫切的、应优先处理的形势和需求作出反应,而且也要展望一个稳定和繁荣的非洲在国际舞台上未来的作用。

非洲的精力今天都用于和平、发展和民主。该大陆各地的民主试验,其速度是由当地具体情况所规定的;建立非洲经济共同体条约的缔结和即将生效;以及6月在开罗举行的非洲统一组织国家元首和政府首脑所建立的预防和管理冲突的机制清楚地表明,非洲各国及其大陆的组织已经承担要成为他们自己命运的主人并且为一个更美好的未来创造条件。但是事实是经济和社会负担和弱点正在使这一动力降速。

的确,尽管非洲各国在大胆的经济改革进程中作出了巨大牺牲,该大陆的形势比以往任何时候都更危急。非洲的经济复苏和发展仍然受到商品价格的不断下跌、外债负担沉重、财政资源逆向转让以及财政流动和直接投资的缩小等严重阻碍,这一切又因自然灾害,例如沙漠化的灾害以及蝗灾为害的恶果而加剧了。

因此,我们必须加倍努力,竭尽一切可能加强联合国同非洲统一组织在经济和社会领域的合作并给予新的推动力。联合国中期计划正确地将非洲经济复兴放在联合国行动的最高优先地位。我们欢迎这一点,并且呼吁联合国系统所有机构在考虑、制订和实施旨在有利于非洲各国的计划和活动时对这一优先给予适当考虑。

这里,应当再次强调,我们所有人都应对坚定执

行《联合国1990年代非洲发展新议程》给予特别重视，将它作为一种声援的条约，以帮助为非洲大陆的持续发展奠定基础。

我荣幸地以非洲集团的名义向大会介绍了关于联合国与非洲统一组织之间合作问题的A/48/L.23号决议草案，该决议草案试图反映这种合作的精神和目标。案文基于传统，体现了过去一年来的事态发展，同时，对联合国与非统组织之间今后的合作作出设想。

其目标是对非洲关注的问题给予注意，同时规定我们两个组织的秘书长将与执行的主要合作路线。大会将以协商一致方式就这一问题通过的该项决议草案，应当超越文字，充分传达我试图在这次介绍中表明有关信息，即非洲对联合国与非统组织之间合作的希望以及这一合作的积极协调。

主席先生，鉴于我们的一些伙伴建议我们对该决议草案作出某些修正，同时，为了就这一案文求得真正的协商一致，我要请求你宽限时间，推迟就决议草案A/48/L.23作出决定，直至提出一份修正的案文，该项案文将会很快提出。

哈桑夫人(埃及)(以阿拉伯语发言)：我国荣幸地担任了非统组织现任主席，它很高兴就有关非统组织与联合国之间合作问题的这一重要议程项目发言。

埃及作为这两个组织的创始成员，并由于它相信这两个组织有其重要作用，特别重视加强这两个组织之间的合作，并特别重视这种合作可能为实现两个组织在政治、经济、社会、文化、艺术、技术和其他方面的目标带来的积极成果。

我们认真研究了秘书长的报告(A/48/475)，欢迎其中关于按照大会第47/148号决议在加强两个组织之间合作方面取得的进展的内容。我们还认真研究了A/48/475/Add.1号文件中的报告，它涉及到两个组织的秘书

处1993年9月8日至10日在纽约举行的协调会议的讨论和建议，这是对两个秘书处1992年亚的斯亚贝巴会议所产生的决议和建议的一次后续行动。

我们希望对这两份报告以及联合国和非统组织秘书长为加强两个组织之间合作而作出的持续努力表示感谢。我们还欢迎两个秘书处决定将其合作范围从经济和社会领域扩大到预防性外交建立和平和维持和平以及通过监督选举促进民主化方面。

我们对此的支持来自这样一种信念，即在巩固国际和区域和平与安全 and 实现持续发展之间，存在着不可分割的联系。

我们还欢迎两个秘书处的联席会议再次强调了需要加强它们之间在有关领域的经济和社会合作，以便继达喀尔非洲儿童问题会议和解决难民、流离失所者、人道主义援助以及环境和人口问题所取得的成果，并在《联合国1990年代非洲发展新议程》所取得成果的基础上，继续执行关于建立非洲经济共同体的《阿布贾协定》所实现的进展。

我们欢迎秘书长关于两个组织之间就预防、控制和解决非洲冲突进行合作问题所提报告的内容，南非、索马里、利比里亚、卢旺达和其他地方就是这方面的例子。我们促请加强两个组织之间的合作，以执行秘书长报告中的建议。具体地说，需要借助非统组织的地利以及它对当地情况和非洲冲突的历史和文化背景的了解。此外，非统组织代表了非洲人民的政治意愿，体现了他们自行解决其冲突的决心。

这些考虑就是按照1993年6月非洲首脑会议产生的《开罗宣言》，在非统组织框架内创建预防、控制和解决非洲冲突的机制的理由。埃及外交部长主持了1993年11月17日至19日亚的斯亚贝巴联席会议的中央机构，他提到两个机构之间需要在这一领域建立密切

合作,因为一方面非统组织资源有限,另一方面联合国在建立和平和维持和平领域已经积累了经验。我们希望利用这一机会呼吁联合国鼓励和支持非洲这一新机构。

我们还要宣布支持两个组织秘书处联席会议就修订两个机构之间关于预防和控制在非洲冲突问题的合作协议提出的建议。我们还支持联席会议关于加强这类合作的建议,同时,强调联合国需要提供必要的援助,以在非统组织内建立早期预警系统,并提供必要的财政和技术援助,以在解决争端和建立信任领域为非统组织的工作人员和干部制定培训方案。

我们想谈一谈联合国和非统组织之间合作的另一个新领域,即同非洲国家合作,促进并监督他们转变为多党体制,包括应这些国家要求监督选举。我们感兴趣地注意到秘书长报告中有一段指出,联合国处理了27个非洲国家协助选举的要求,约占联合国收到这类要求的总数的80%。这表明了非洲朝着民主化的不懈努力。非统组织同联合国一道参加了对这些选举的监督。这为这两个组织在整个重要领域中的合作打开了大门。我们敦促联合国在训练方面提供所需的技术和财政援助,使非统组织的专业干部能应非洲国家的要求在监督方面起重要作用。

在谈到非洲争端和非洲民主化的时候,我们必须谈及目前人数约为600万的非洲难民和流离失所者的问题。在这个领域中需要协调人道主义紧急援助。在这方面我们赞扬联合国、其专门机构和在这领域中的各个行动方案与基金的努力,以及人道主义事务部在大会第46/182号决议框架内救济非洲国家所起的协调作用。关于在非洲执行该决议,我们呼吁加强这两个组织之间的合作,特别是对在紧急情况的早期阶段所需要的救济作出迅速反应。同时还需要提高非洲国家自身处

理紧急情况的戒备状态。在这个方面,我们必须从救济阶段推进到重建家园和发展的阶段。我们还呼吁联合国和非统组织之间进行合作,协调对收容非洲难民和流离失所者的非洲国家的援助,执行国际减少自然灾害十年的规定并筹备非洲国家参加将于明年在日本举行的横滨会议。

鉴于正当许多非洲国家进行雄心勃勃的经济改革和结构改革计划而需要大量的财政资源并需要为克服这些计划造成的严峻社会影响而进行不懈努力的时候,非洲的经济和社会问题不断恶化并纳入增长率下降的情况比任何发展中世界的任何事件都更为严重,因此迫切需要加强联合国和非统组织之间的合作以促进非洲实现持续发展的努力。

这些问题的恶化是大会通过《联合国非洲经济复苏和发展行动纲领》的原因。然而该纲领并未能防止非洲白白渡过1980年代之十年。为解决1980年代非洲继续恶化的问题进行的国际努力导致大会通过了《1990年代非洲发展新议程》。新议程包含了非洲经济发展必须的各种重要因素,诸如经济发展、鼓励投资、发展人力资源,解决有关环境、人口、农业、农村发展、粮食保障、外债、财源流入、商品、非洲产品多样化、合作、区域和次区域一体化以及其他许多问题。我们在大会议程项目24的框架内研究了秘书长就执行新议程所取得的进展提出的三份报告并强调必须加强联合国和非统组织在执行1990年代非洲发展新议程方面的合作。我们还要强调在这一方面非统组织和非洲经济委员会可以起的重要作用,以及1993年10月5日和6日在日本召开的东京非洲发展国际会议后续行动和《东京宣言》谈到的后续机制能够起的重要作用。埃及代表团非常重视在执行21世纪议程方面联合国和非统组织之间的合作并赞扬非统组织以及联合国

开发计划署(开发计划署)、联合国环境规划署(环境规划署)、非洲经济委员会和联合国驻苏丹-萨赫勒办事处(联苏办事处)在这方面所作的努力。

我们特别要赞扬联合国和非统组织在受托就战胜遭受干旱和沙漠化痛苦的国家中的沙漠化问题起草一份国际公约的政府间机构的框架内进行的合作。我们还赞扬在非统组织范围内的非洲专家小组在这方面所作的努力。我们对非洲沙漠化和土壤贫脊化的关注还包括另一个问题,即非洲的虫灾及其对环境、农业生产和粮食安全的恶劣影响。在此,我们赞赏联合国粮食及农业组织(粮农组织)同非统组织和非洲次区域组织合作,在解决这个问题方面所起的重要作用。我们利用这次机会促请联合国加强同非统组织的合作并促请它加强对非统组织的财政和技术的援助,以便按照秘书长报告中的建议执行21世纪议程,特别是强调在建立非洲能力的同时调动这种执行所必须的新的和额外的财政资源。

目前国际经济中一体化和联盟化的趋势日益加强。在这方面,在关于建立非洲经济共同体的阿布贾协定的框架内,非洲已经使区域一体化的理想和抱负付诸实现。这个委员会的建立需要非洲国家极大的努力和国际社会对这种努力的支持。我们十分重视在调动这种国际支持以及在区域、次区域和国际水平上传播有关协定的情况方面,联合国和非统组织之间的合作。联合国还应当按照秘书长报告中所建议为制定框架和方案以及为进行建立非洲经济共同体所需要的研究而提供技术援助。

最后但却同样重要的是,我们愿提及于1992年11月25日至27日在与联合国和非统组织密切合作下于达喀尔召开的国际援助非洲儿童会议。此次国际会议导致两份重要文件的通过 《达喀尔协商一致意见》和

《行动纲领》。这些文件随后在1993年6月于开罗召开的非统组织上届首脑会议上获得通过。

我们支持秘书长提出的关于早日实施达喀尔会议各项建议的建议,尤其是那些涉及公共卫生、教育、与毒品进行斗争和协助护理残疾与弱智儿童等方面的建议。

我们即将进入第21世纪。国际社会只有几年的时间改善非洲的状况,以便在世界其他大陆进入新世纪的时候使其能够加入它们的行列。联合国与非统组织之间的合作能够在动员国际社会所提供的援助方面发挥重要作用。目前担任非统组织主席的埃及呼吁包括联合国各专门机构和各方案和基金在内的整个联合国系统巩固和加强它们之间的合作,以便非统组织更多地参与所有这些机构在非洲展开的各项活动。我们要求这两个组织秘书处之间继续举行联合协调会议以及在各不同领域召开的部门会议。

最后,我们愿敦促大会以协商一致方式通过非洲集团提交的关于联合国与非统组织之间合作的决议草案A/48/L.23。

蒙本盖格维先生(津巴布韦)(以英语发言):能够参加关于联合国与非洲统一组织(非统组织)之间合作的讨论使我十分愉快。在此方面,我愿向秘书长就此议题提出的摆在我们面前的这两份报告表示我们热情的赞赏。

这一辩论的时机是恰当的,因为联合国与非统组织之间的合作已经在范围上大大扩大。这一进程开始于近30年前的1965年。联合国与非统组织在下列领域进行了密切合作:援助难民、包括我自己的国家津巴布韦在内的非洲大陆的非殖民化、以及在一大陆上彻底铲除种族歧视、种族主义和种族隔离的各种努力。

联合国还对该大陆为促进非洲各国之间的多边合作与区域性和次区域性经济一体化的努力提供支持。的确,正如大会面前的报告所指出,大多数业务机构及联合国系统的其他机构仍在国家和区域层次继续开展其在该大陆的各项宝贵活动。

过去的一年总的来讲是非洲经历严重和痛苦的社会、经济和政治危机的一年。在东部和南部非洲,人们记忆中最为频繁的干旱使该地区受到严重破坏,导致了除其他结果之外各地区该国谷物产量减少50%至70%。不稳定和内部纷争继续伴随该大陆的许多地方,不同强度的战斗在诸如安哥拉、利比里亚、索马里、苏丹和布隆迪等国时有发生。在马拉维、肯尼亚、莫桑比克、安哥拉、利比里亚、卢旺达、塞拉利昂、埃塞俄比亚和苏丹等国的数百万难民和受干旱影响以及流离失所的人口中出现严重的粮食短缺。

非洲难民问题的日益严重是非统组织和联合国当前面临的最严厉的挑战之一。1990年非洲有570百万难民,而据估计,今天有600万,占世界难民总数的30%。我们愿对联合国难民事务高级专员办事处(难民事务高级专员办事处)在与非统组织协作下为减轻非洲难民的困难处境正在作出的努力表示赞赏。此外,我们希望非统组织部长理事会第五十八届会议于1993年6月开始的审查活动将早日完成。此次审查的目的是更新非统组织难民署合作协议的某些条款,以迎接1990年代和以后难民和流离失所人员问题形成的新挑战。

津巴布韦总统罗伯特·加布尔埃里·穆加贝同志阁下今年9月28日在大会发言时对载于《和平纲领》中的秘书长建议表示欢迎;该建议涉及联合国与各区域性组织解决冲突、建立和平和缔造和平方面进行的合作。我们各国家元首和政府首脑认识到在预防、处理和解决我们大陆的冲突方面采取主动的责任在于非洲

人民自己这一事实,他们于今年6月在开罗召开的第三十届首脑会议上决定为防止、处理和解决冲突创立一种机制。

我们高兴地指出,非统组织在面临严重财政制约的情况下仍然成立了一个特别基金,以支持它在预防和解决冲突领域的各项活动。使我们尤其感到高兴的是,为使这一机制发挥作用,本组织的核心机构于上周一即1993年11月17日至19日期间——在亚的斯亚贝巴召开了其首次部长级会议。我们希望联合国对非统组织的机制给予全力支持,因为我们确信,这些努力是互相补充的,而不是互相矛盾的。

即使在我谈及为在非洲解决冲突创立一种机制的时候,非统组织仍然继续在联合国在本大陆开始的建立和平和维持和平行动中发挥着日益重要的作用。非统组织率先发起了建立和平的努力并对联合国的努力——尤其是最近在南非、索马里和卢旺达——作出补充。非统组织还派出了赴刚果、安哥拉、利比里亚和布隆迪的和平使团。我们希望,这些冲突在联合国与非统组织之间进行进一步协调合作的情况下将迅速得到解决。

在此方面,我国代表团愿支持联合国与非统组织秘书处之间于1993年9月在纽约举行的会议所产生的各项建议,特别是那些涉及预防性外交、建立和平、维持和平与冲突后缔造和平的建议。我们也愿对这两个组织的秘书长为防止和解决非洲的冲突举行的定期磋商表示称赞。

我们来自非洲大陆的人充分意识到通过自力更生和相互依存来实现可持续发展和增长的必要性。正如《1993年世界经济概览》所正确指出的那样,非洲领导人:

“已重新承诺要采取加速经济一体化的战略

和措施。”(E/1993/60, 第148页)

这些措施包括邻国之间的生产、体制和基础结构协调, 通过贸易自由化实行市场一体化, 合理化的支付安排和货币的自由兑换。

因此, 当我们南部非洲各国于1992年8月联合起来, 成立南部非洲发展共同体的时候, 我们的首要目标便是在公平和互利的基础上更深入地进行经济合作和一体化, 为越界投资和贸易以及生产要素、货物及服务、资金和劳力更自由地跨国界流通创造条件。我们希望使我们的国家和区域战略和方案互为补充。因此, 南部非洲发展共同体同其它区域经济组织, 如东部和南部非洲优惠贸易区、西非国家经济共同体(西非共同体)以及阿拉伯马格里布联盟一道, 是非洲大陆的最终目标, 即非洲经济共同体的组成部分之一。我们希望, 我们的努力继续得到国际社会和联合国的实际支持。

仅仅两个星期之前, 大会初步审查了《1990年代联合国非洲发展新议程》的执行情况。我国代表团借当时的机会表示感谢联合国秘书长布特罗斯·布特罗斯加利先生以及本组织各机构和机关为保证使《新议程》有一个坚实和可靠的基础而进行的努力。但是, 我们现在必须和当时一样重申, 国际社会在支持《新议程》方面做得还不够。为了使《新议程》实现其各项目标, 非洲需要得到与其本身努力相应的国际支持, 这种支持除其它外包括增加官方发展援助的流通、外国直接投资、全面和持久地解决非洲大陆沉重的债务负担以及改善外部环境, 特别是改善与商品价格和进入国际市场的机会有关的外部环境。

让我在发言结束时回顾秘书长于1992年12月28日在日内瓦向关于非洲发展问题的高级别知名人士小组讲话时所说的话:

“非洲及其资源, 特别是其人力资源, 具有巨

大的潜力。冷战的结束使我们可以重新进行思考: 使我们对该大陆的社会和经济发展重新作出承诺, 并重新评价我们的方法。”(新闻稿SG/SM/4887, 英文本第2页)

我们热切地希望, 由于联合国和非洲统一组织之间的合作得到巩固, 这一重新承诺将得到进一步加强。

诺特达姆先生(比利时)(以法语发言): 我荣幸地代表欧洲联盟发言。

欧洲联盟对区域合作的承诺已经得到充分的证明。仅仅回顾这一点就够了: 在40年中, 这个欧洲组织的成员国已从6个增加到12个, 它还从一个煤钢共同体逐渐发展成为于今年11月11日正式生效的联盟。欧洲联盟通过许多不同的协定, 实际上和全世界所有区域都保持密切的政治和经济联系。更具体地讲, 在我们同非洲统一组织(非统组织)的关系方面, 欧洲联盟于今年6月在哥本哈根会晤了非统组织秘书长萨利姆·萨利姆先生, 并同他举行了重要的对话。

我们因此必须赞扬非洲统一组织的努力, 它在继续为加强其成员国的政治和经济独立进行工作的同时, 还争取增加它们之间的合作。这种合作符合秘书长的《和平纲领》, 应该得到联合国的充分支持。这种合作表明了我们所支持的这一原则: 最直接有关的国家也是具有最好的能力来为政治、经济、社会和环境问题找到解决办法的国家。

因此, 欧洲联盟欢迎非统组织于今年6月在开罗建立一个防止、控制和解决非洲的冲突的机制。这项决定的基础是《非统组织国家元首和政府首脑宣言》中所反映的这一明确的认识:

“没有任何一个内部因素比我们各国内部和之间的冲突所带来的灾祸更为助长本大陆当前的社会经济问题。”(A/48/322, 英文本第107页,

AHG/DECL.3(XXIX)Rev.1,第9段)

非统组织打算在这个机制的框架内把其活动与区域和次区域组织以及邻国的活动协调起来,同时在必要的情况下还求助于联合国的协助。

欧洲联盟欢迎并支持这种双重方法:进行内部协调并同联合国进行合作。实际上,我们认为,这常常是保证区域和平与安全的最好途径。

已经在卢旺达采用了这种双重方法,并取得了令人鼓舞的成果。欧洲联盟欢迎缔结了将导致在卢旺达举行自由选举的《阿鲁沙协定》。我们称赞坦桑尼亚调解人不断进行的外交努力以及非洲统一组织和联合国进行的活动。我们希望将毫不拖延地部署联合国卢旺达援助团(联卢援助团),并希望联卢援助团将能够帮助在卢旺达各方之间建立信任的气氛,该气氛对于在该国实现公正和持久的和平是必不可少的。

在非洲其它地区,国际社会已经进行了巨大的维持和平努力。除了卢旺达之外,联合国还在西撒哈拉、利比里亚、索马里、莫桑比克、安哥拉和南非进行工作。安全理事会决定采取的维持和平行动大约有一半是在非洲。不幸的是,尽管其中一些活动看来正进展顺利,而在另一些行动中,迄今所取得的成果并不符合我们的希望。

在西撒哈拉,我们重申,我们支持由联合国在与非统组织合作的情况下组织并监督举行一次自决公民投票的解决计划。我们再次呼吁各方同秘书长及其特别代表充分合作,并不采取任何可能妨碍迅速执行该计划的行动。

在安哥拉,由于安盟拒绝接受被证明为大体上自由和公平的选举所产生的结果,该国再次陷入广泛的暴力。欧洲联盟希望秘书长的特别代表所开始的卢萨卡会谈将通过在《和平协定》的范围内进行的谈判,并在

充分尊重安全理事会各项有关决议的情况下,导致安哥拉危机的迅速解决。

在莫桑比克,正如秘书长在其最近的一份关于这一问题的报告所明确指出,1992年10月4日在罗马签署的《全面和平协定》的执行在秘书长访问马普托的时候获得了新的动力。我们诚恳的希望,当时由希萨诺总统和民抵运动领导人德拉卡马先生达成的诸如新时间表等事项的重要协定将得到严格的遵守,尤其是在复员和选举进程方面更是如此。此外还必须充分重视安全理事会在其第882(1993)号决议中关于协助确保联合国莫桑比克行动(联莫行动)顺利进行的呼吁。我们依靠联合国各会员国对安全理事会在其第882(1993)号决议中关于为确保联莫行动的成功而作出贡献的呼吁作出积极反应。

在利比里亚,我们鼓励各方真诚的执行科托努协定并在它规定的条件下参加将在选举之前治理该国的临时机构。

我们注意到了秘书长关于索马里的最新报告。报告表明,尽管联合国索马里行动(第二期联索行动)在很多方面以及在在该国大部分地区取得了相当的成功,索马里现在正处于十字路口。我们希望,对政治进程以及成立地区和区域性理事会和建立地方警察部队所给予的日益重视将促进今年1月和3月在亚的斯亚贝巴一致同意的和解和恢复工作。但是真正的全国和解必须包括解除各派的武装;不然联合国和国际社会在索马里的各种努力将会受到严重的损害。我们重申,对索马里人的未来负责的归根到底还是索马里人民自己。他们必须表明具有必要的政治意愿来解决索马里危机。在这方面,将于11月29日在亚的斯亚贝巴举行的会议可以使索马里人有机会重振国际社会努力提倡的政治进程。

副主席卡比尔先生(孟加拉国)主持会议

在南非,我们热烈欢迎就临时宪法、独立的选举委员会、独立的大众媒介委员会以及视听管理机构的多方谈判和协定的圆满结束。这是南非走向真正民主的历史性的里程碑。欧洲联盟已经开始准备协助将在1994年4月27日的民主选举中圆满结束的进程。欧洲联盟也理解到,南非向民主的过渡必须涉及其经济重建和发展。我们重申决心对这一进程作出适当的贡献。

欧洲联盟成员国的公民参加了在我提到的国家中所进行的所有联合国行动。欧洲联盟及其以双边关系工作的一些成员国正在向开展那些行动的国家提供援助。

自从1980年代后期以来,在非洲一直有着一种巨大的政治、社会和经济改革运动;这可以为能够决定其未来的更为开放的社会奠定基础。我们对已经走上民主之路的非洲人和非洲政治领导人表示敬意。在一些国家中,民主化的进程中断,但我们只能对厄立特里亚成功的公民投票表示欢迎,这次公民投票产生了一个独立的国家并以和平的方式结束了一场持续了三十年的冲突。我们也对马拉维举行公民投票的和平而有效的方式感到满意。

在这方面,布隆迪是一个特别具有悲剧性的事例。在该国第一次举行的自由民主选举五个月之后,一场政变的企图残暴地破坏了朝恩达达耶总统以崇高的方式从事的开放和全国和解方向的进程。欧洲同盟将支持非统组织旨在使合法当局重新治理布隆迪的各项主动行动。

欧洲联盟将继续在促进民主方面协助非洲国家。它已在共同体以及其各成员国一级表示了它愿意对协助核查选举工作的请求作出积极的反应。欧洲联盟还将继续协助各国政府促进良好的公共事务管理工作和

尊重人权。

我们认为,发展过程需要建立自由民主的机构、人民的参与、以及解决非洲严重的经济问题。秘书长在其关于本组织工作的报告中指出:

“发展不可能开花结果,除非同时推动...民主化。和平是发展的先决条件,如果发展要取得长期的成功,必须实行民主。”(A/48/1,第9段)

使我们感到高兴的是,在充分尊重普遍承认的人权和基本自由方面以及在建立一个多元化社会和符合人民希望和需要的政府体制方面正在出现一种一致的意见。我们希望非统组织将继续增强这种一致意见。我们重申我们在这一进程中协助非洲国家的承诺。

尽管非洲拥有丰富的资源,但它也继续面临着严重的经济问题。它面临着包括投资在内的私人资源流量的减少;人口日益增多;债务问题;以及诸如旱灾和沙漠化等灾害-更不用提我已经谈到的内部冲突和内战。

欧洲联盟将与所有有关组织进行合作以促进非洲的经济增长和发展。在这方面,我们特别重视与非统组织的合作也特别重视该组织对非洲区域内合作所作出的贡献。我要回顾欧洲联盟与非统组织成员国之间通过洛美协定和新的地中海政策而具有的密切联系。鉴于其本身在经济一体化方面的经验,欧洲联盟对阿布拉条约所开创的一体化前景表示欢迎。

其实,非洲依然是欧洲在合作方面的政策的焦点。最近的东京会议为欧洲联盟提供了新的机会来强调国际社会给予非洲发展的优先地位。受到内战和其它冲突打击的一些国家有着特别大的需求。今年5月,欧洲联盟决定向非洲主动提供不少于1亿欧洲货币单位;这将资助若干非洲国家的复兴计划。这一主动行动将支持人道主义援助和长期发展方案方面的各项援助措

施。

在这方面有两个问题是特别令人关切的。首先是人口增长,因为它妨碍了提高非洲的生活水平。人口和发展问题开罗会议将使我们可以对这一问题进行更为认真的考虑;在目前,我们必须认识到人口和发展之间的联系对非洲来说是至关重要的。

第二个问题是最不发达国家的形势,而这些国家中有30来个是非洲国家。他们之中的很多国家继续债台高筑。欧洲联盟坚决支持1990年代最不发达国家行动纲领。洛美协定的各项方案以及欧洲联盟成员国的各项双边方案特别重视为反对贫困而进行的斗争。这一优先考虑证明了我们关于发展预算不应改变的愿望。

欧洲联盟认为,非统组织将继续按照《宪章》的原则并同联合国合作,在非洲和世界事务中起重要作用。我们认为,把非统组织成员同欧洲联盟成员联系在一起的友谊与合作纽带在今后几年中将继续得到发展。

主席(以英语发言):根据1965年10月11日的大会第2011(XX)号决议,我现在请非洲统一组织观察员发言。

西先生(非洲统一组织)(非统组织)(以法语发言):自从1965年联合国和非洲统一组织(非统组织)签署第一个合作协定以来,这两个组织之间一直进行合作今天已进入一个新的阶段。这种合作在传统上主要局限于经济和社会事务,但现在已涉及预防性外交,缔造和平、维持和平和民主化等新领域。

今天,人们对和平、民主和发展的相互依赖性有了更好的理解。在此冷战后初期阶段新类型危机的增多已使联合国和各区域组织有必要进行更密切和更一致的合作。因此,自从大会通过第47/148号决议以来,联合国和非统组织一直在努力解决非洲的一些冲突方面进行合作。

在卢旺达,当和平进程要求派遣维持和平部队,以

便鼓励执行在非统组织主持下签署的《阿鲁沙和平协定》时,联合国接管了非统组织停火观察员的工作。

在利比里亚,联合国和非统组织通过其各自代表共同工作,以使各方来到谈判桌前并促进《第四项亚穆苏克罗协定》的执行。这些努力已导致1993年7月29日签署《科托努协定》,该协定已使和平进程再次开始前进。在此,我们要吁请国际社会为在安全理事会主持下设立的信托基金作出贡献。如果没有这种支持,任何和平进程都将变得越来越脆弱。

在索马里,两个组织在索马里危机各阶段都定期进行磋商。非统组织强调谋求政治解决,并积极参与了1993年3月在亚的斯亚贝巴召开的民族和解会议。

同样,在南非,非统组织和联合国的代表正一起密切工作,努力促进向一个非种族、民主和统一的社会过渡。

两组织在这些冲突中的合作有益于推进和平事业。但是,为了更有效地处理有关预防性外交、缔造和平、维持和平和建设和平的问题,进一步加强和更好地保持这种合作是可取的。这一发展更为必要,因为秘书长在其报告“和平纲领”(A/47/277)和其他文件中已重申其同各区域组织密切合作的决心。

非洲统一组织就其而言也表达了同样的决心。例如,在今年6月非统组织三十周年时通过的非洲统一组织国家元首和政府首脑会议关于在非统组织内建立预防、处理和解决冲突机制的宣言强调指出,非统组织应该

“不仅在有关缔造和平的问题上,而且特别在有关维持和平问题上同联合国进行合作并同它一起密切工作。在必要时,将按照《联合国宪章》关于区域组织在维持国际和平与安全方面作用的第八章规定,求助联合国为非统组织在非洲预防、

处理和解决冲突方面的各项活动提供必要的财政、后勤和军事支持。”(A/48/322, 英文第113页)

非统组织秘书长萨利姆·艾哈迈德·萨利姆先生为回应安全理事会主席关于为更有效维护国际和平与安全加强区域组织和区域安排的途径与方法的声明,也描述了他对联合国和非统组织之间合作的看法。他说:

“对非统组织来说,区域组织和联合国彼此协调在和平解决争端和维持国际和平与安全方面的努力…意味着,处理这种关系的方式必须能确保区域组织和联合国的相对优势能够以尽可能最好的方式结合起来。联合国作为一个世界组织当然负有维持国际和平与安全的首要责任,并拥有更大的物质和财政资源。但是非统组织能够给同联合国的伙伴关系带来一个卓越的全大陆性组织的政治实力,它更接近非洲、更加熟悉冲突局势,其成员国具有文化和历史经验,以及它有解决自己问题的政治意愿”。

主要出于这些考虑,联合国和非统组织1993年9月8日至10日在纽约这里召开的上次秘书处间会议提出了若干重要建议。在预防性外交领域,会议建议联合国协助非统组织建立早期警报系统,并建议这两个组织为各自的工作人员制订有关解决争端的培训方案。会议还要求联合国努力调动必要的财政和技术支持,以便在体制上发展非统组织秘书处预防和解决冲突的能力。

联合国—非统组织秘书处间会议建议,两个组织应该定期在非洲开展缔造和平和维持和平的联合活动。会议请联合国为动员对非统组织各项活动的财政和后勤支助作出贡献,以便恢复和维持和平,并协助非统组织为其可能参加维持和平使命的成员国军事人员制订培训方案。

关于冲突后和平建设,秘书处间会议建议与非统组织和联合国系统各机构进行合作,以便在遣散战斗人员、流离失所人员和难民方面建立经济和社会基础结构。

非洲统一组织的另一个优先领域和联合国与非统组织日趋稳定合作的领域是促进民主化进程。1990年7月,非统组织国家元首和政府首脑在其关于非洲政治和经济形势与世界基本变化的宣言中确定了非统组织对民主化的立场。在该宣言中,他们特别声明,非洲国家有权依照其社会—文化价值观念,并考虑局势现实和确保发展及满足人们基本要求的需要完全自行决定其民主制度。

自该《宣言》通过以来,对民主化深为关心的非统组织秘书处一直在非常密切地关注着各会员国的事态发展,并向各个选举派出了观察员。迄今为止已经为跟踪总统或立法选举或公民投票的进程向超过15个非统组织成员派出观察员。

在某些情况下,非统组织派遣观察员帮助成员国创立举行选举的先决条件。例如,非统组织最近积极地为在刚果组织和举行选举作出贡献。

但是,为了满足其成员国的日益增加的需要,非统组织需要加强其结构,并训练这方面的专业人员。非统组织已经与一些国际机构和组织进行合作,并预计将与联合国发展合作。此外,这一合作已经随着在马里、厄立特里亚和多哥举行了选举而开始。

一般来说,非统组织希望其与联合国在观察选举方面的合作使交流信息和人员培训,向非统组织提供技术援助,以及在这一方面进行协调与合作成为可能的事。

非统组织预防、处理和解决非洲冲突的努力,以及促进和谐的民主化进程的努力,除其他外,旨在要在

国家、地区和整个大陆各级创造政治环境,以支持发展和经济增长。非统组织差不多已完成交给它的在与殖民统治和种族统治作斗争方面的各项任务。事实上,它已决定果断地迈向解决经济问题,并且已经采取主动行动,鼓励通过支持大众参加经济发展,并加快经济一体化步骤的各项政策。

因此,自建立了非洲经济共同体的《阿布贾条约》签署以来,非统组织秘书处一直为编写条约的附加议定书而不停地工作,并且开展了一场运动,向非洲和国际公众舆论宣传这项条约。非统组织还继续努力,鼓励其成员国果断地批准《条约》。依照目前批准条约的速度,条约将很快生效。

非统组织正与联合国密切合作,特别是与非洲经济委员会和联合国开发计划署合作,以便实施《阿布贾条约》的各项条款。我们组织希望联合国系统各单位和机构首先能在其国家和区域方案内列入能加强区域合作与一体化的活动;第二,努力使自己的各项方案协调起来,并且使其方案与非洲经济共同体及其他区域和分区域共同体所实施的方案协调起来;第三,支持对关于非洲经济共同体的各议定书的研究与执行。

非统组织密切注意的另一些问题是执行《1990年代联合国非洲发展新议程》。非统组织在注意到联合国特别是秘书长为提高国际社会的认识而采取的主动行动的同时,希望强调必须采取广泛的行动,以确保调动《新议程》所需要的更多的资源,并且必须采取各项

措施,以克服非洲经济复苏的障碍,例如,债务,初级产品价格下跌以及进入市场的问题。在这一方面,我要指出非洲经济多样化是多么极为重要,国际社会支持这一进程的必要也是多么重要,其具体方法支持建立一个秘书长所建议的经济多样化基金。

联合国-非统组织的合作涵盖了一些重要部门。在社会领域,非统组织与联合国人口活动基金及非洲经济委员会协作,组织了关于人口问题的第三次非洲会议。同样,非统组织与联合国儿童基金会(儿童基金会)一起组织了关于非洲儿童的国际会议,帮助国际社会认识到非洲儿童所面临的问题,并作出了重要决定,包括达喀尔协商一致意见,以及一项实施这一意见的行动计划。

因此,这些是我愿提出的一些内容,以支持非洲国家集团主席及非统组织现任主席的代表所作的发言。

我还要借此机会呼吁各代表团支持决议草案A/48/L.23。

我在结束时必须要感谢秘书长为促进联合国与非统组织之间的合作所作的努力,感谢他为组织1993年9月的会议所采取的步骤,并最后感谢文件的高质量。

主席(以英语发言):我谨通知大会,关于决议草案A/48/L.23的行动已经推迟,具体日期将在《日刊》中宣布。

下午1时10分散会。